

# PAROISSE DE LA MISSION POLONAISE DE HARNES / BILLY-MONTIGNY

SEMAINE du 04 au 11 octobre 2020

**SAMEDI :**  
**I SOBOTA MIESIĄCA**



**XXVIIème DIMANCHE**  
**ORDINAIRE 04/10**

HARNES (S. COEUR): **09.00** - MSZA Św. MATKI BOŻEJ FATIMSKIEJ. -  
- Wintencji wynagradzającej N.S.N.M.P. i w intencjach Pielgrzymów z Fatimy i Ziemi Św.

BILLY-MONTIGNY : **16.30** - RÓŻANIEC FATIMSKI  
**17.00** - **MESSE ANTICIPÉE DU DIMANCHE**  
- WINTENCJI WYNAGRADZAJĄCEJ N.S.NAJŚW. MARYI PANNY  
I WINTENCJACH PIELGRZYMÓW z FATIMY i ZIEMI ŚW.  
- WINTENCJI TERESY Z OKAZJI IMIENIN I O POTRZEBNE ŁASKI W RODZINIE.  
+ Cécile i Jean HENOCQ (od Parafian); + Christian BRICHE (décédé le 02/10 à 58 ans).  
+ Mama Weronika ZYLINSKA (od Parafian), ojca Henryka i + z rodz. MICHALSKI i ZYLINSKI.

## XXVII NIEDZIELA ZWYKŁA - ROK A -

HARNES (S. COEUR) : **10.00** - **MESSE TÉLÉDIFFUSÉE** -  
- O szczęśliwą operację i łaski potrzebne dla FAUSTYNY.  
+ Gertruda i Franciszek JURASIK (rocznica) i zmarłych z Rodziny JURASIKÓW  
i MAJEWSKICH; Hélène i Théo. CZAJKOWSKI, Anne-Marie ZAGRODNICKA  
i zmarłych z rodziny ZAGRODNICKICH.  
+ Leon i Thérèse JEDRZEJCZAK et les Défunts des Familles JEDRZEJCZAK - WAWRZYŃIAK.  
+ Irena i Henryk HOJAN i wszystkich + z Rodz. HOJAN i FURMANOWSKI oraz w pewnej intencji.

**LUNDI :** **05/10**  
**Sainte Soeur FAUSTINE**

## Święta siostra Faustyna KOWALSKA

HARNES (S. COEUR): **09.00** - DO BOŻEGO MIŁOSIERDZIA. -  
- O zakończenie pandemii i w intencjach niedzielnych (2) oraz w pewnej intencji.

**MARDI :** **06/10**

HARNES (S. COEUR): **09.00** - ZA DUSZE W CZYŚĆCU CIERPIĄCE  
+ Irena JANKOWSKI et les Défunts de la Famille

**MERCREDI :** **07/10**  
**NOTRE DAME DU ROSAIRE**

## KRÓLOWO RÓŻAŃCA ŚWIĘTEGO

HARNES (S. COEUR): **10.15** - **MESSE TÉLÉDIFFUSÉE** -  
- DO KRÓLOWEJ RÓŻAŃCA ŚWIĘTEGO: w intencji Brata BERNARDA z okazji Urodzin  
BILLY-MONTIGNY : **11.30** - w intencji naszych RODZIN i z SOBOTY (2)

**JEUDI :** **08/10**

HARNES (S. COEUR): **09.00** - Z NIEDZIELI (3)

**VENDREDI :** **09/10**

HARNES (S. COEUR): **10.00** - **POGRZEB:** + Danielle POGODALLA (81 ans)  
HARNES (S. COEUR): **16.30** - RÓŻANIEC  
**17.00** - **MESSE TÉLÉDIFFUSÉE** -  
-- WINTENCJI CHORYCH I CIERPIĄCYCH I Z NIEDZIELI (4)

**SAMEDI :** **10/10**

BILLY-MONTIGNY : **15.30** - **BAPTÊME:**  
**16.30** - RÓŻANIEC  
**17.00** - **MESSE ANTICIPÉE DU DIMANCHE**  
- O zdrowie i potrzebne łaski i wolę Bożą dla Józefy MICHALSKIEJ.  
- O zdrowie i potrzebne łaski w rodzinie ŚMIATEK i KRAWCZYK.  
+ Stanisław KRAWCZYK i Zmarłych z Rodziny KRAWCZYK i ŚMIATEK.  
+ Ks. prałata Jana KITKĘ (rocznica śmierci - od PARAFIAN)

## XXVIII NIEDZIELA ZWYKŁA - ROK A -

### XX DZIEŃ PAPIESKI

**XXVIIIème DIMANCHE**  
**ORDINAIRE**

HARNES (S. COEUR) : **10.00** - **MESSE TÉLÉDIFFUSÉE** -  
+ Jadwiga i Józef SCHUBERT oraz syna JACQUES; + Leokadia i Théodore STAWIARSKI  
+ Tadeusz BONIA i Rodziców NOWAK i BONIA oraz wszystkich + z Rodz. BONIA i NOWAK  
+ Czesław LICHMANN (5 rocznica), Józefi Zofia SAJ (rocznica), Józef WIECKIEWICZ  
i + z Rodziny LICHMANN i SAJ -- **BAPTÊME:** Dylan LEGRU

## À NOTER

**11/10**

- MOIS D'OCTOBRE:** -- Invitation à la récitation quotidienne du Chapelet - au S-Coeur & à Billy: avant chaque messe.
- CE DIMANCHE 4 OCTOBRE:** ACTION DE GRÂCE POUR LE DÉPART DE Mgr JEAN-PAUL JAEGER - ARRAS à 15.30.
- CETTE SEMAINE:** Fête de NOTRE DAME DU ROSAIRE: - messes: mercredi à 10.15 à HARNES; vendredi à 10.15 à BILLY-M.
- CATÉCHÈSE: BILLY-MONTIGNY (groupes 3) & HARNES CHOPIN (groupes 1 et 2) - mercredi 07/10 de 09.30 à 11.00.
- CATÉCHÈSE: BILLY-MONTIGNY (groupes 4 - après communion) - samedi 10 octobre à 15.30 suivie de la Messe.
- VISITE DES MALADES à BILLY-MONTIGNY: ce mercredi 07 octobre après-midi.
- PRÉPARATION AU BAPTÊME au Sacré-Coeur de HARNES - ce vendredi 09 octobre à 18.15.
- RÉUNION DE L'ASSOCIATION DU ROSAIRE DE HARNES: lundi 12/10 à 14.00 - salle Frédéric CHOPIN.
- RÉUNION DE L'ASSOCIATION DU ROSAIRE DE BILLY-MONTIGNY: reportée au samedi 17/10 à 18.15 - salle K.T.
- NOUVEAU PROGRAMME PASTORAL DU 1er SEMESTRE 2020/2021:** feuille de couleur à retirer à l'entrée de l'Église.
- FEUILLE DE LA MÉMOIRE DES DÉFUNTS (WYPOMINKI):** feuilles de couleur à retirer à l'entrée de l'Église.
- SERVICE D'ORDRE:** 2 personnes de chaque Association sont demandées pour établir le service d'ordre et de sécurité avant les messes: Tradition & Avenir, Opieka, Różaniec, Krucjata, Mężowie, Polki et Harnes/Chrzanów.
- DENIER DU CULTE POLONAIS - POMOC DUSZPASTERSKA - MERCI À TOUS LES DONATEURS.**  
— CHAQUE SEMAINE UNE MESSE EST CÉLÉBRÉE POUR LES BIENFAITEURS DE NOTRE PAROISSE.